

- 1 예. 아니오. 잘 모름. 이해하지 못함.
- 2 당신 성함(이름)이 무엇입니까? 가능하면 영어로 기록해 주십시오?
- 3 당신 주소도 가능하면 영어로 기재해 주십시오.
- 4 연세(년령)는 몇이십니까?
- 5 연락을 취할수 있는 친지나 아는사람의 이름과 전화번호,주소를 기록해 주십시오?
- 6 곧 검진 받을 예정 <sup>1</sup>의사. <sup>2</sup>간호사.
- 7 언제 사고를 당했습니까? 날짜와 시간은? (달력과 시계에 표시해 주세요.)
- 8 그당시 의식을 잃었습니까?
- 9 언제부터 병을 앓게 되었습니까? (달력과 시계에 표시해 주세요.)
- 10 어디가 조금이라도 아프지는 않습니까? 어딘지 지적해 주십시오. 언제부터 아프기 시작했습니까? (달력과 시계에 표시해 주세요.)
- 11 통증의 단계를 선택하십시오. 1 (통증 없음) 2 3 4 5 6 7 8 9 10 (심한 통증)
- 12 계속해서 아픴니까? 아니면 아픴이 잠시 왔다가 없어집니까?
- 13 출혈을 경험한 적이 있습니까? 했다면 어딘지 지적해 주십시오.
- 14 기침을 합니까? 가래가 나옵니까?  
가래색같은요? 흰색입니까? 노랗고 초록색이 섞였는가요? 붉은색이 아니면? 갈색입니까?
- 15 당신은 숨이 찬가요 (숨쉬기가 어렵습니까?)
- 16 토했습니까? (토합니까?) 피를 토한 적이 있습니까?
- 17 설사를 하고 있습니까?
- 18 변비 입니까? (화장실에서 변을 보기 어렵습니까?)
- 19 흑변이 나온 적이 있습니까?
- 20 발목 주위가 부어 올랐습니까?
- 21 체중 (몸무게) 이 줄었습니까?
- 22 보고 <sup>1</sup>듣고? <sup>2</sup>삼키고? <sup>3</sup>걸는것이? <sup>4</sup>어려운가요?
- 23 수술을 한적이 있습니까? 했다면 어디에 했는지 지적해 보십시오.
- 24 지난 월경은 언제 시작 했습니까? (달력에 표시해 주세요.)  
임신 중입니까? 임신 몇 개월째입니까?  
임신 가능성이 있습니까? 임신 테스트를 받으시겠습니까?
- 25 담배를 피우십니까? 하루에 몇개피나 피우십니까?
- 26 당뇨병이 <sup>1</sup>있습니까? <sup>2</sup>간질? <sup>3</sup>천식?
- 27 심장병으로 고생한적이 <sup>1</sup>있습니까? <sup>2</sup>편도선염? <sup>3</sup>고혈압?  
<sup>4</sup>심장 발작? <sup>5</sup>중풍? <sup>6</sup>황달? <sup>7</sup>간염?
- 28 의약품에 대한 알려지가 있습니까? 페니실린? 아스피린? 기타 의약품?
- 29 현재 어떤 약이든지 복용을 하고 있습니까? 지금 갖고 있는지요?  
다른 의약품이나 천연 치료제를 복용하고 있습니까?
- 30 몇 알의 정제 약을 복용하였습니까?
- 31 최근에 파상풍 면역이 되어 있습니까?

- 32 최근에 영국 이외의 국가에 다녀 온 적이 있습니까? 국가명은? 시기는?
- 33 저의 직업은 <sup>1</sup>간호사. <sup>2</sup>의사. <sup>3</sup>응급치료사. <sup>4</sup>의료보조인. <sup>5</sup>사회복지사.
- 34 검진받으시겠습니까? <sup>1</sup>남성이 검진해도 괜찮습니까? <sup>2</sup>아니면 여성의?
- 35 죄송하지만, 이 시술은 통증이 있습니다.
- 36 혈압을 재어 보겠습니다.
- 37 귀하의 심장 박동 소리를 들어야 합니다.
- 38 귀하의 심장을 검사해야 합니다.
- 39 몸 내부를 검사 하겠습니다.
- 40 주사를 놓겠습니다.
- 41 이 튜브를 몸안으로 넣겠습니다.
- 42 검사용으로 피를 좀 뽑겠습니다.
- 43 X선 사진을 촬영해야 합니다.
- 44 찢어진 곳 (상처난 부분) 을 바늘로 꿰매겠습니다.  
오늘 의사를 방문하여 실밥을 뽑아야 합니다. (달력과 시계에 표시해 주세요.)
- 45 부러지거나/부서진 적이 있습니까: <sup>1</sup>다리. <sup>2</sup>발목. <sup>3</sup>팔. <sup>4</sup>손목. <sup>5</sup>어깨.
- 46 귀하는 다음 부위에 석고붕대를 해야 합니다: <sup>1</sup>다리. <sup>2</sup>발목. <sup>3</sup>팔. <sup>4</sup>손목.
- 47 귀하는 지정된 날짜까지 이것을 (사항을) 계속해야 합니다. (달력에 표시해 주세요.)
- 48 이 요강(통)에 소변을 보아 주세요.
- 49 무엇이든 먹거나 마시지 마십시오.
- 50 일어나셔도 좋습니다.
- 51 병원에 당분간 머무르셔야 합니다.  
병실에 사용할 수 있는 병상이 날 때까지 기다려 주십시오.
- 52 모든게 잘 될겁니다. 걱정하지 마세요.
- 53 택시를 불러 드릴까요?
- 54 만약에 필요하시다면 이것을 사용하세요.
- 55 기다려 주십시오. <sup>1</sup>이쪽으로 와 주십시오. <sup>2</sup>이제 집에 돌아가셔도 됩니다.
- 56 문제가 계속되면 돌아와 주십시오.
- 57 이 처방을 반복해 주십시오...

## 환자가 하는 질문

- 58 얼마나 기다려야 합니까?      1 시간 이상      2 시간 이상      3 시간 이상      4 시간 이상
- 59 제 이름을 불러 주십니까?
- 60 가족/친지에게 전화를 걸어야 하는데, 전화가 어디에 있습니까?
- 61 제가 집에 돌아가도록 택시를 불러 주실 수 있습니까?
- 62 저는 아무 일 없겠습니까?